

210mm

Carlson

Pet Products

DESIGN STUDIO

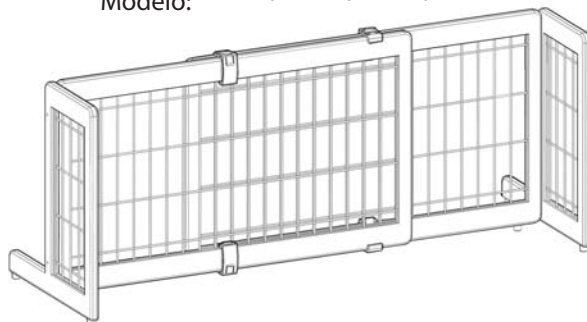
ESTUDIO DE DISEÑO

Free Standing And Pressure Mount

Wooden Pet Gate

*Compuertas de madera para mascotas,
autónomas y de montaje a presión*

Model: 2040/2070/2840/2870
Modelo:



READ ALL INSTRUCTIONS BEFORE ASSEMBLY AND
USE OF GATE KEEP INSTRUCTIONS FOR FUTURE USE.



LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE MONTAR
Y USAR LA COMPUERTA. CONSÉRVELAS PARA
UTILIZARLAS A FUTURO.

www.carlsonpetproducts.com

Carlson Pet Products, Inc

14305 Southcross Drive, Suite 105, Burnsville,
MN 55306

Phone: 952-435-1084
Teléfono:

Made in China

148mm

尺寸: 210mm X 148mm

印刷: 黑白印刷, 书本式装订

纸张: 80g A5铜版纸

版本日期: 2011-5-4(新增加西班牙文)

WARNING:

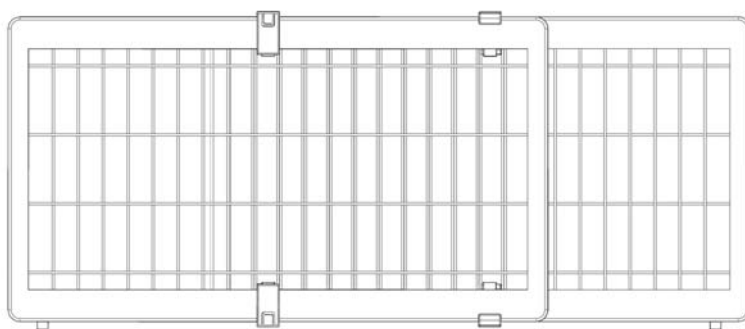
- Adult assembly required.
- Keep small parts away from pets and children.
- This wooden gate is NOT to be used for Children.
- This wooden gate is to be used ONLY for Pets.
- Never leave pet unattended.
- Use only with lock securely engaged.
- Do not use if any components are missing or damaged.
- Check daily to be sure the the gate it securely assembled.
- If used as a pressure mounted gate, check to make sure gate is tight and secure.
- This product will not necessarily prevent all accidents.
- Proper supervision is required at all times.
- To prevent serious injury or death, securely install the gate and use according to manufacturer's instructions.

ADVERTENCIA:

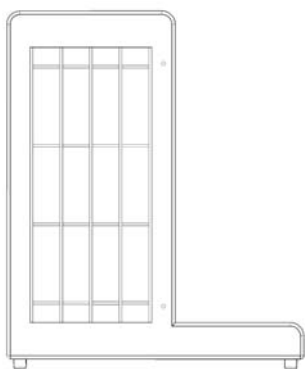
- El producto lo deben montar adultos. Mantenga las partes pequeñas lejos de mascotas y niños.
- Esta compuerta de madera NO la deben usar niños.
- Esta compuerta de madera SÓLO está hecha para mascotas.
- Nunca deje sola a su mascota.
- Use sólo con el seguro enganchado firmemente.
- No la use si le faltan piezas o está dañada.
- Verifique diariamente que la compuerta esté firmemente montada. Si la va a usar montada a presión, verifique que la compuerta esté firme y segura.
- Este producto no necesariamente evitará todos los accidentes. Se requiere una adecuada supervisión en todo momento.
- Para evitar lesiones peligrosas o letales, instale firmemente la compuerta y úsela de acuerdo con las instrucciones del fabricante.

Assembly and Installation Instructions
Please read these instructions carefully before installing your new gate.

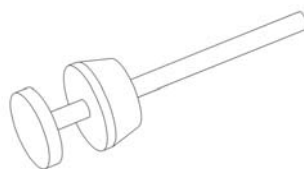
Check to make sure that you have the parts shown in picture.



Main Panels



Side Panel (x2)



Adjustable Spindle Rod (x4)



Hex Head Connector Bolts (x4)



Allen Key (x1)

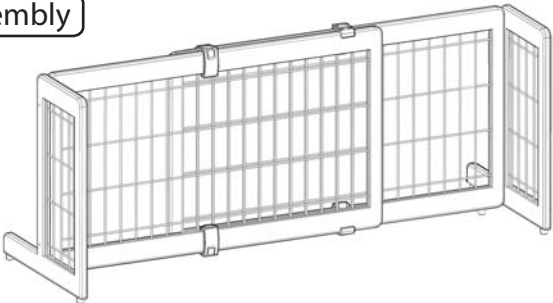
Preparing for Assembly

Begin by making sure you have all of the parts shown on the previous page before starting the assembly. Next, decide what configuration you will be using the gate in.

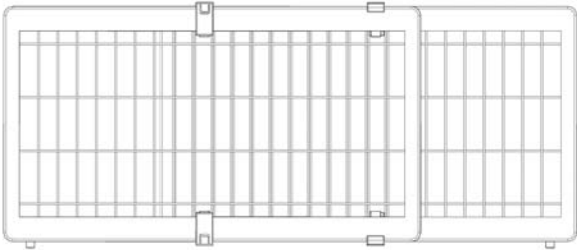
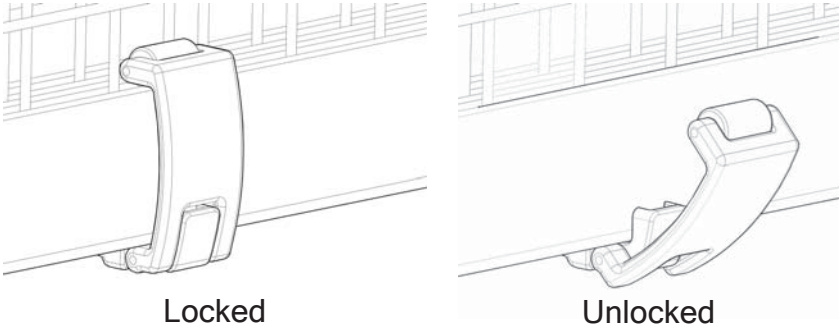
If you plan to use the gate as a pressure mounted gate, turn to page 4 for further instructions.

If you plan to use the gate in 'freestanding' mode, continue with the assembly instructions below.

Freestanding Gate Assembly

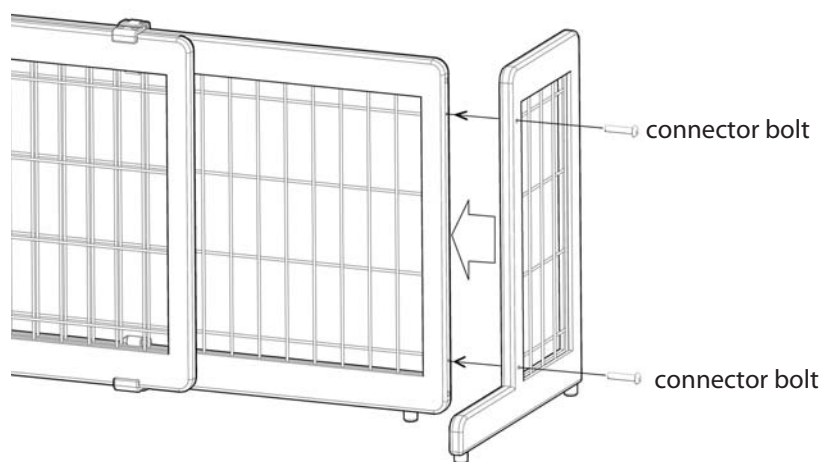


Step 1
First, extend the main panels slightly by disengaging the hinged locking mechanisms. All four must be unlocked to adjust the gate.



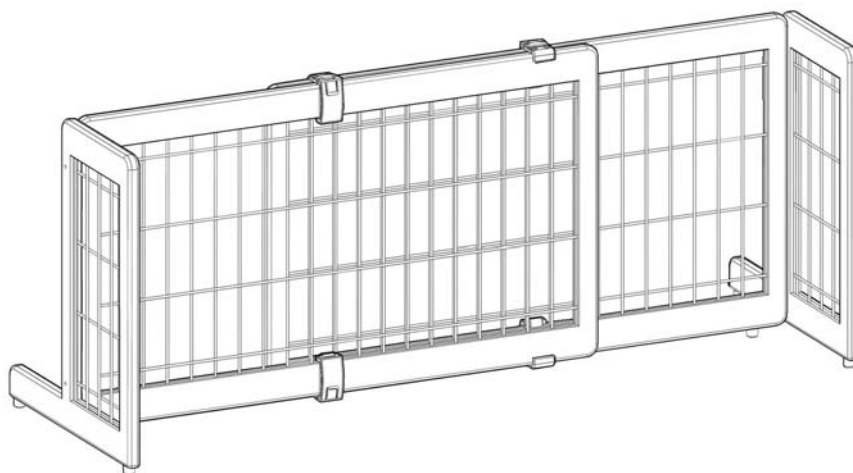
Step 2.

Once you have extended the gate slightly, it is now time to attached one of the side panels using the supplied connector bolts and the Allen key. Fasten the side panel to the main panel by inserting the connector bolts into the side panel and into the threaded holes in the main panel. The connector bolts should be snug but be sure to not over tighten them.



Step 3

Once you have attached one side panel, assemble the other side of the gate using the remaining side panel and attachment hardware.



Step 4

With the gate completely assembled and the latch mechanisms still unlocked, adjust the gate to the size opening you will be placing it in. Make sure you have the hinged locking mechanisms in the 'lock' position once you have it adjusted.

ATTENTION:

To securely lock the gate in place, the hinged locking mechanism must be correctly lined up within the gap between the metal fencing. If mis-aligned, the lock will not fully engage!

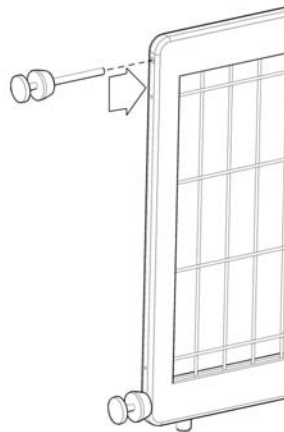
Note:

The gate may not fit an opening perfectly due to the nature of the locking increments.

Pressure Mounted Gate Assembly

Step 1

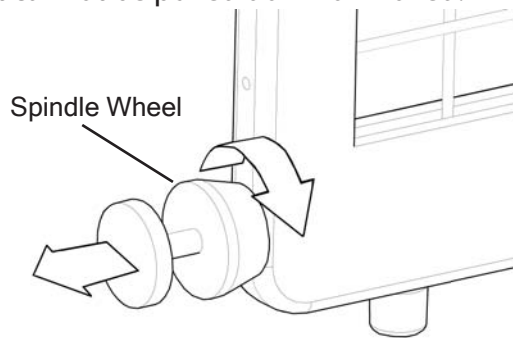
Insert two adjustable spindle rods into each end of the gate. They should be inserted into the non-threaded holes.



(4)

Step 2

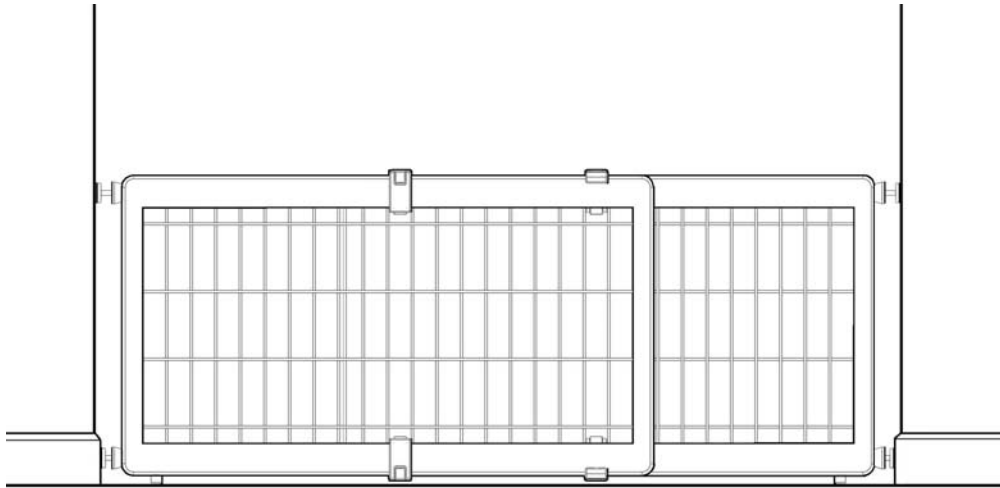
With all 4 adjustable rods inserted, unlock the latch mechanisms (see page 2) and adjust the gate width to fit the opening you will be using it in. Before moving the spindle wheel to create pressure to mount the gate, be sure that the latch mechanisms are in the locked (closed) position. Turn the spindle wheels on each spindle rod so they create even pressure on the frame of the opening. The gate should be tightly pressured into the opening so that it cannot be pulled down or moved.



Note:

Turn the spindle wheel counter-clockwise to tighten the gate and clockwise to loosen it.

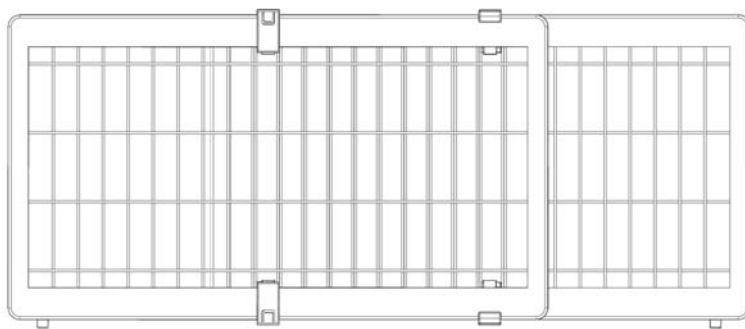
The gate should look like the picture below when finished.



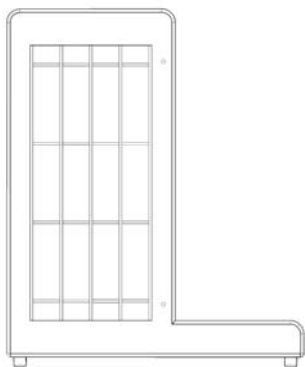
Instrucciones de montaje e instalación

Lea cuidadosamente estas instrucciones antes de instalar la nueva compuerta.

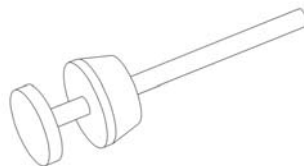
Cerciórese de que estén las piezas que aparecen en esta imagen.



Paneles principales



Panel lateral (x2)



Varilla roscada ajustable (x4)



Pernos conectores de cabeza hexagonal (x4)



Llave Allen (x1)

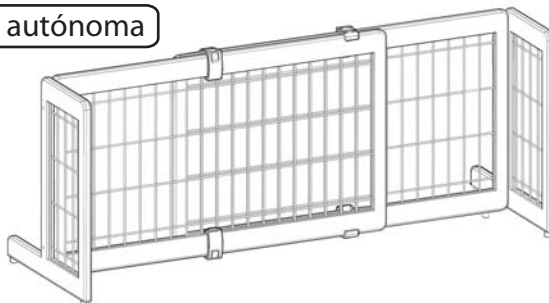
Preparación para el montaje

Comience por cerciorarse de que estén todas las partes que aparecen en la página anterior antes de comenzar el montaje. Luego decida en qué disposición usará la compuerta.

Si piensa usarla a presión, diríjase a la página 9 para ver las instrucciones correspondientes.

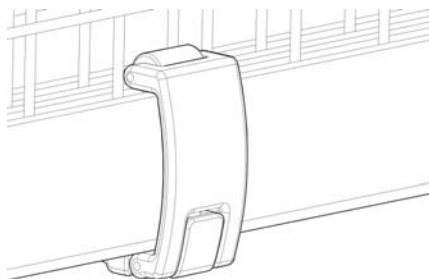
Si va a usarla en el modo 'autónomo', continúe con las instrucciones de montaje siguientes.

Montaje de compuerta autónoma

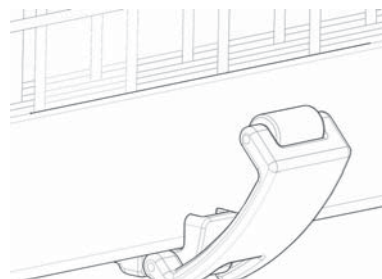


Paso 1

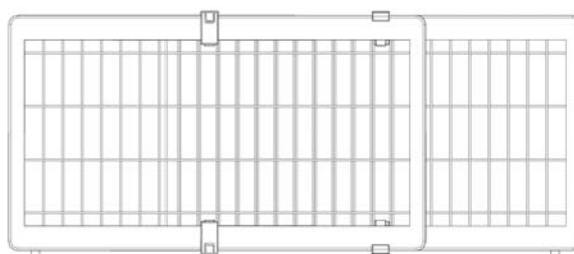
Primero, extienda ligeramente los paneles principales desenganchando los mecanismos de trabado abisagrados. Se deben destrabar los cuatro para ajustar la compuerta.



Trabado

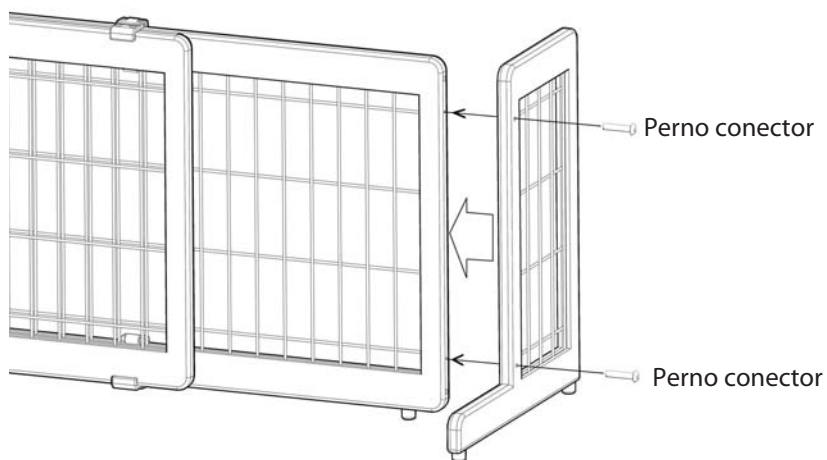


Destrabado



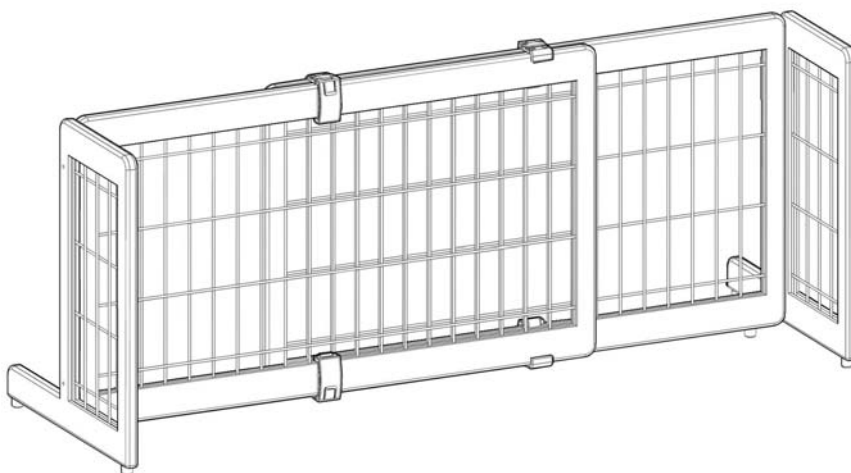
Paso 2.

Una vez que haya extendido ligeramente la compuerta, deberá ensamblar uno de los paneles laterales usando la llave Allen y los pernos conectores suministrados. Apriete el panel lateral con el principal insertando los pernos conectores en el panel lateral y en los orificios roscados del principal. Los pernos conectores se deben apretar a mano, procurando no hacerlo excesivamente.



Paso 3

Una vez que haya instalado un panel lateral, monte el otro lado de la compuerta usando el otro panel y los herrajes correspondientes.



Paso 4

Con la compuerta totalmente montada y los mecanismos de pestillo aún destrabados, ajuste la compuerta al tamaño de la abertura donde la colocará. Cerciórese de que estén los mecanismos de trabaado abisagrados precisamente en la posición de 'trabado' una vez que la haya ajustado.

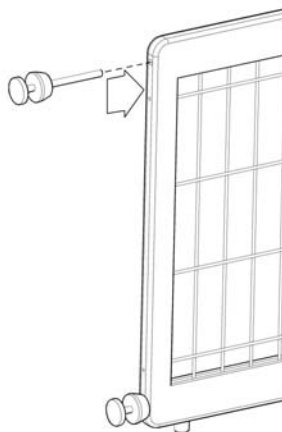
ATENCIÓN: Para trabar firmemente la compuerta en su lugar, el mecanismo de trabaado abisagrado debe estar alineado correctamente con la abertura que hay entre la cerca metálica. ¡Si no es así, el seguro no enganchará completamente!

Nota: Puede que la compuerta no calce perfectamente con una abertura debido a la distancia de los incrementos de trabaado.

Montaje de la compuerta a presión

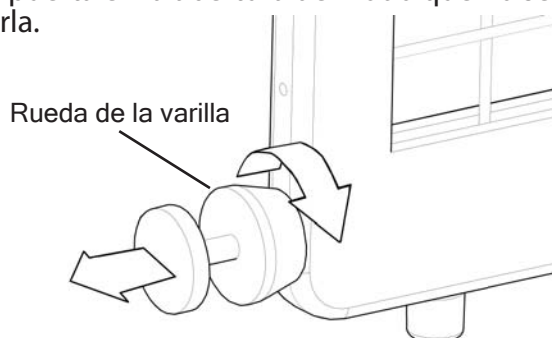
Paso 1

Inserte dos varillas roscadas ajustables en cada extremo de la compuerta. Se deben insertar en los orificios no roscados.



(9)

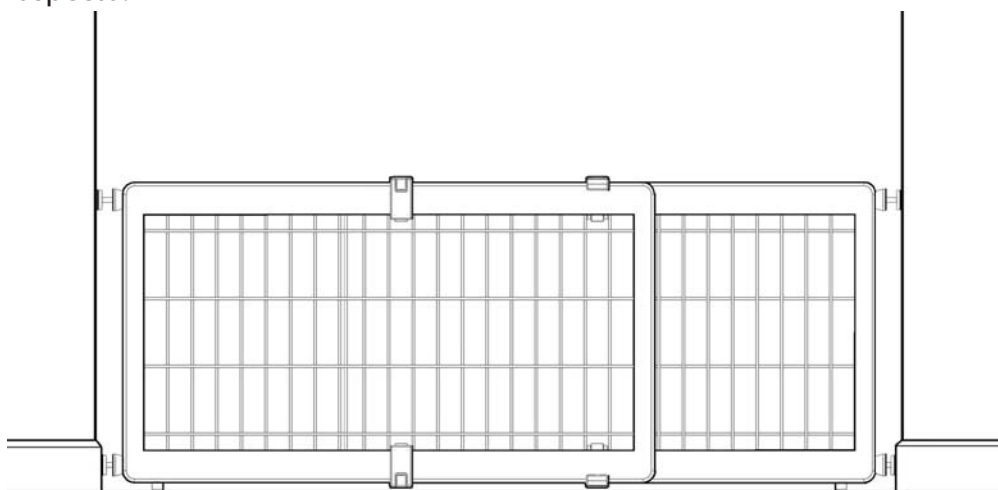
Paso 2 - Una vez insertadas las 4 varillas ajustables, destrabe los mecanismos de pestillo (consulte la página 3) y ajuste el ancho de la compuerta en la abertura en la que la usará. Antes de mover la rueda de la varilla para ejercer presión a fin de montar la compuerta, cerciórese de que los mecanismos de pestillo estén en la posición trabada (o cerrada). Gire las ruedas en cada una de las varillas roscadas de modo que creen una presión pareja en la estructura de la abertura. Se debe presionar firmemente la compuerta en la abertura de modo que no sea posible derribarla ni moverla.



Nota:

Gire la rueda de la varilla en sentido horario para aflojar la compuerta y sentido contrario para apretarla.

Cuando está totalmente armada, la compuerta debe tener el siguiente aspecto.



CARE AND MAINTENANCE

Periodically check the gate for signs of damage, wear or for missing components.

Do not use if any part is missing, worn or damaged.

Check the product regularly to make sure all the hardware and mountings are tightened.

Do not use abrasive cleaners or bleach.

Clean it by sponging with warm water and mild detergent.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Revise periódicamente la compuerta por si presenta indicios de daño, desgaste o le faltan componentes.

No la use si le faltan piezas, está desgastada o dañada.

Revise regularmente el producto para cerciorarse de que todos los herrajes y monturas estén apretados.

No use limpiadores ni blanqueadores abrasivos.

Límpiela con una esponja con agua tibia y un detergente suave.

CONTACT INFORMATION

For technical support call our customer care line : 952-435-1084

.....
Please retain information for future reference.

COPYRIGHT 2011 Carlson Pet Products, Inc

14305 Southcross Drive,Suite 105, Burnsville, MN 55306

Carlson
Pet Products

COPYRIGHT 2011 Carlson Pet Products, Inc
14305 Southcross Drive, Suite 105, Burnsville, MN 55306

Phone: 952-435-1084
Teléfono:

Made in China